The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. 44 — No. 49 TUESDAY, JUNE 24, 1980 TORONTO, ONTARIO

Nisei says chick sexers are in big demand

KITCHENER. — The flying fingers of chicken sexers — those intrepid people who determine the sex of day-old chicks — are working overtime but can't keep up with the demand for the services.

"Although the shortage of qualified sexers is a light-hearted matter to some, the egg industry isn't taking things so lightly.

A sexer separates males from females when chicks are a day old. Only a few hundred people in the world can do it.

George Suginomori of Pickering, Ontario a local sexer, is frustrated because his staff of seven cannot handle all the orders he gets to sex chicks for egg producers.

Because of the shortage of qualified sexers, many who want to retire are being coaxed to remain and the standards of two or three mistakes per thousand day-old chicks are beginning to falter.

When new strains of egg-laying chickens which are easily distinguished by feather features were developed, the demand for sexers plumeted until a world-famous chick-sexing school in Japan closed.

But a recent return in popularity of strains of chicks which can only be sexed using a method requiring nimble fingers, sharp eyes and quick reflexes, has injected some life into the once-moribund sexing industry.

Until a decade ago almost all sexers were from Japan where the skill was first developed, then formalized into, an apprentice system and a school. But now even the Japanese can't meet their own demand.

Mr. Suginomori is turning to Taiwan and Korea to recruit young people, but despite planning that began in May, 1979, not one person has arrived in Ontario.

In the meantime, Mr. Suginomori is relying on people who are over 50.

At that age they begin to falter, he says, and they can no longer keep up with the six-day-a-week pace.

"It's just like hockey players hitting the 40s."

Sam Hagino puts torch to Japanese Canadian Cultural Centre mortgage

TORONTO. — "Ashes to ashes dust to dust" went the way of the Japanese Canadian Cultural Centre mortgage on June 1st. Past President and Managing Director, the popular Mr. Sam Hagino (above) put the symbolic torch to the paper at a special "mortage buring" recepion attended by over 400 people.

Included among the dignfaries were: Consul General Mogi, Minister of Health the Hon. Dennis Timbrell, Minister of State for Multiculturalism the Hon. James Fleming.

The ceremony was ably emceed by Mr. Tammy Marubashi, a former President of the J.C. Cultural Centre. Representing the Convenant Guarantors were former President Mr. Mikio Nakamura and one of the JCC Centre's most popular Managing Directors, Mr. Robert Kadoguchi.

Also participating in the event were: another ex-president who served unselfishly for the JCC Centre for years, Mr. Charles Ogaki, Mrs. Pat Adachi, Mr. & Mrs. Edamura, and many others dedicated Japanese Canadian who have toiled long and diligently for the Japanese Canadian Cultural Centre down through the years.

The unveiling of a plaque commemorating the event was performed by Mr. & Mrs. Tokue Kameoka, Mr. & Mrs. Rikizo Yoneyama, and Mrs. K. Takeda.

Sam Hagino

Third Annual JC Community Picnic on July 1st at Petticoat Creek Park

TORONTO. — The date of the 3rd annual JC Communty Picnic is slated for Tuesday, July 1st at Petticoat Creek Park in Pickering. The 2 same areas have been reserved Hawthorn and the Rogers Acre. The gate will open at 8:00 a.m. with Park fee of $2.00/car and Picnic fee of $2.00/car will be charged. We have moved the Race Program to the afternoon so that we may have more participation. We will be having BINGO as usual with free FUKUBIKI (Door prize) as in previous years.

Something new has been added this year in MIXED SOFTBALL matches. We are limiting the teams to 8 teams of minimum 3 ladies and maximum of 6 men and playing 5 innings of softball. If you have any teams in mind, please get in touch with Sid Ikeda at the Cultural Centre. The first draw will start around 10:00 a.m. so come out early and cheer for your team. Don't forget the evening for it will all end up at the Cultural Centre for an evening of FAMILY DANCING till 11:00 p.m.

JC COMMUNITY PICNIC COMMITTEE.

Speeies guide to Jpnz. teen weirdos and peep at their voyeurs

TOKYO. — Depending on their clothing they are known either as the "Bamboo Shoots" or as the "Amegra," which is a truncated rendition of "American Graffiti."

In the former group, both boys and girls display a weird attire that could tax the descriptive powers of even a veteran fashion writer. They also wear heavy makeup.

In the latter camp, the boys wear leather jackets and denim pants. Their hair in neatly combed in the so-called "Regent" style. The girls are clad in polka-dot dresses and their hair is worn in long pigtails.

Add to these a handful of gay transvestites in miniskirts a score of habitual voyeurs and a passel of young toughs who are out to prove their macho prowess against all comers and you have the fauna that haunt the "pedestrian's paradise" that the paternlistic city authorites provide every Sunday afternoon in Tokyo's Yoyogi Park, reports the Shukan Asahi (May 2 issue.)

Their appearance attracts throngs of bystanders who watch the "Bamboo Shoots" and the "Amegra" dance to two markedly differing types of modern music that blares out of portable cassette players. While the former adhere to disco tunes, with a predilection for current ABBA hits, the latter go in exclusively for nostalgic Presley-type rock-and-roll melodies, says the magazine.

The "Bamboo Shoots" got their name from the clothes that were put on sale by a boutique in Harajuku named the "Takenoko" (bamboo shoot). Its owner, 29-year-old Takenori Otake, told the weekly he came upon the idea of creating this type of apparel by seeking a form of "town wear fashion" that would recall what the Japanese wore in ancient times.

What he has evolved is a loose hip-length blouse in bright colors which is worn with harem-type trousers that are tied at the ankle, and a coat with long, wide sleeves, patterned after a classical "haori." To this, some young people tack onto their waist stuffed animal dolls of various shapes and sizes.

In order to meet the slender pocketbooks of his low-teens clientele, Otake has priced his outfits in the Y10,000 range.

This "Bamboo Shoot" tribe consists mainly of 12 to 14-year-olds who are banned by law from frequenting discotheques and thus resort to open-air dancing.

As to the reason why boys in this group go in for lipstick, rouge and eye-shadow makeup, Otake attributes it to the influence of "Julie," the stage name of the popular male singer Kenji Sawada. "Julie" sports a long dangling earring and his professional clothing skirts the transvestite look. He is married to the former TV entertainer, Emi Ito, one of the once-famous "Peanut" twins, who now acts as his business manager.

According to the maga-

Cont. on page 2

Dr. Hirabayashi takes year leave from U. of Alta.

EDMONTON. — Dr. Gordon Hirabayashi will be taking a year's leave from the University of Alberta to go to Seattle and the University of Washington.

He will go as a Visiting Scholar. Dr. Hirabayashi is reported to have joked that the title is mainly to authorize libraray and parking privileges. He also plans to finish a book on the Japanese Americans "if I'm not distracted too much."

Bamboo Shoots . . .

(Cont. from Page 2)

zine, Otake believes that the males among the "Bamboo Shoots" will stop using makeup as soon as "Julie's" popularity wanes.

The "Bamboo Shoots" made their first appearance at Yoyogi Park last October, the weekly recounts, but were temporarily driven away by the soft-drink and snack stall owners because they said it interfered with their business since their dancing was "so violent" that it drove other customers away.

The dancers then gathered on the sidewalks of Omotesando, the avenue in Harajuku leading to Meiji Shrine. The police, acting on the complaints of the local shop owners, forced the weirdos to move back to Yoyogi Park.

When gathering for their weekly sessions, the "Bamboo Shoots" come to the park in ordinary clothing, then go into the bushes to change into goofy apparel and put on makeup.

This has drawn a pack of voyeurs to the park. These have developed into experts in dissimulating themselves among the trees and shrubbery to evade frequent police patrols, the magazine states.

One evening in mid-March, however, one of the sneak-peekers was spotted by a group of "Bamboo Shoots" as they were changing back into their town clothes. He was pounced on by some seven or eight boys and girls who used sticks to beat him up and left him unconscious with a pair of broken ribs.

"Too ashamed" to complain to the police about the assault, the voyeur quietly went to a hospital to lick his wounds, the magazine relates.

The sneak-peekers took their revenge on April 13. Ten of them went on the warpath and assaulted nine of the "Bamboo Shoots" who were on their way home, beating them up badly.

Alerted by other strollers, 20 policemen rushed to the scene but were able to nab only one of the alleged assailants. He was identified as Motoyoshi Hasebe, 39, an appliance company president.

When questioned by the police about his accomplices, Hasebe said he was unable to name them because, according to the magazine, voyeurs only recognize each other by their appearance. For example, they refer to each other as "Mr. Spectacles" or "Mr. Bump-on-the Head," and they certainly don't exchange business cards among each other.

Yamaguchi-Gumi in Sapporo

TOKYO. — Close to 200 members of Japan's largest underworld organization, the Yamaguchi-gumi, arrived at the northern city of Sapporo recently in an apparent attempt to open operations there, newspapers here reported.

But the gangsters, most wearing matching white blazers, black polo shirts and gold and diamond Yamaguchi badges, were met at the airport by 800 members of local underworld organizations who banded together to block the Yamaguchi's entry into their territory. A contingent of 2000 police kept the two groups apart.

Yamaguchi is based in the industrial city of Kobe, 26 miles southwest of Tokyo. Sapporo is the largest city on Hokkaido, Japan's northernmost main island.

Shigemasa Kamota, 49, head of one Yamaguchi clan, led 200 of his followers to Hokkaido aboard a commercial jetliner which landed at Chitose Airport near Sapporo.

Police searched Kamota and his followers, and unsuccessfully asked them to go home.

Kyodo News Agency said the Yamaguchi group went by chartered bus from the airport to Sapporo for the formal opening of their branch office there recently.

No violence was reported in connection with the incident.

Kyodo said that 131 local gangster organizations had formed an association to block Yamaguchi penetration of their rackets on Hokkaido.

According to a police report on criminal activity in 1978, the most recent year for which statistics are available, Japanese gangsters make $5 billion annually from such illegal activities as drug trafficking, gambling, prostitution and extortion. Leading Japanese corportions like Toyota Motors and Nippon Steel report sales totals of some $10 billion a year.

A National Police Agency report for 1978 said it maintained a list of 108,000 known gangsters, of whom more than 11,000 were believed linked to Yamaguchi.

Authorities rounded up 2000 suspected gangsters during a two month crackdown in 1978, following a three-year gang war in which a dozen people died.

Japan's best-known gangland figure, Yamaguchi boss Kazuo Taoka was wounded in an apparent murder attempt in July that year, and his alleged assailant, Kiyoshi Narumi, 25, was later found stabbed to death on a mountainside outside Osaka.

Taoka, then 65, appeared in a nationally televised news conference in November 1978 to declare an end to the bloodshed. There have been only sporadic incidents of gangland-style shootings since then.

Despite the colorful activities of the underworld, Japanese society is relatively crimeless by U.S. or European standards. Police reported 195 murder cases in metropolitan Tokyo (populations 11.6 million) in 1979, and said only a handful involved street robbery. A report for 1978 said that 843,000 people among Japan's million had been arrested on criminal charges, and that about 10 per cent of them were linked to underworld organizations.

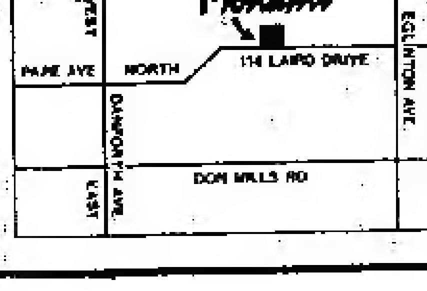
The New Canadian
Established in 1939
Second Class mail No. 0386
A member of Ethnic Press Association of Ontario and Canada Federation
Published on Tuesdays and Fridays
Publisher & Japanese Editor
Kanzo Mori
English Editor
Kei Tasmura
Circulation Manager
K. Shu
479 Queen Street West,
Toronto, Ont. M5B 2A9
PHONE 366-5095

Alua
OF TORONTO

• FORMAL RENTALS
Custom Made Suits
& Trousers
437 Danforth Ave. Toronto
Tel. 463-8104

HIRO ALUMINUM
& HOME IMPROVEMENT
Tel. 767-6372
Siding; Doors; Thermal Windows
And also Patio Doors.
ALCAN AUTHORIZED DEALER

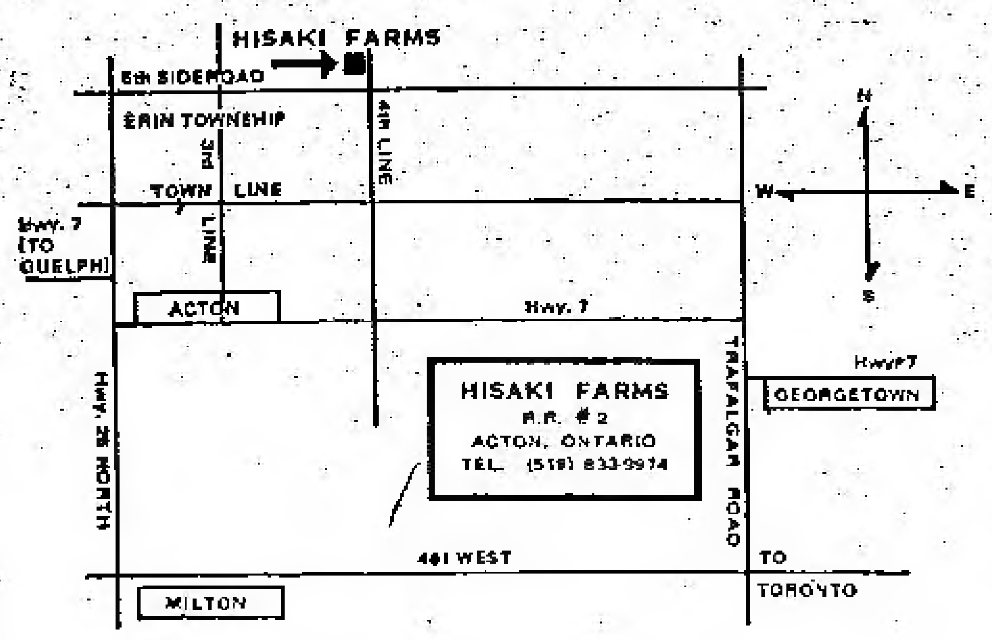
Monami
JAPANESE RESTAURANT
• LICENCED •



• Tempura! Curry-rice! Etc
• Our name has changed from "Chez Mon Ami" to "Monami"
• Please drop in
Licenced.
OPEN 11am - 9pm, Monday to Saturday.
Sunday & Holiday Closed
114 LAIRD DR. LEASIDE, ONTARIO
PHONE: 421-6016

TOM'S TELEVISION
1055 MIDLAND AVENUE (Oriole Plaza) SCARBOROUGH, ONTARIO
759-1583
RCA SALES & SERVICE ZENITH
TOM S. IWAMOTO

The New Canadian
479 QUEEN ST. WEST, TORONTO, ONT. M5V 2A9
Please find enclosed $ for which
● Renew my subscription.
● Enter my new subscription for . . . . . year/months
$20.00 PER YEAR $12.00 FOR 6 MONTH
NAME (MR. MRS. MISS)
ADDRESS
CITY PROV.
POSTAL CODE



Strawberry
Pick Your Own
After June 16
Seasonal Vegetables Available
HISAKI FARMS
(As shown on map)

TORONTO BUDDHIST CHURCH
918 BATHURST ST., TORONTO
Telephone: 534-4302
SUNDAY, JUNE 29th, 1980
11:00 a.m. English Eervice
12:30 p.m. Japanese Service
Guest Speaker the Rev. Senshu Takeda
Rev. O. Fujikawa

SEICHO-NO-IE
TRUTH OF LIFE CHURCH
English Service & Sunday School
on Sundays at 10:30 a.m.
666 Victoria Park Ave., At Danforth Toronto, Ont.

Toronto Japanese Gospel Church
ST. JOHN'S PRESBYTERIAN,
BROADVIEW AT SIMPSON AVE.
SUNDAY School and WORSHIP Service, 2:00 p.m.
Thursday: Prayer and Study Fellowship 7:45 p.m.
Friday Youth Group
Pastor S. Yokota 265-3386, Mr. H. Yoshida, 461-1066

ST. ANDREW'S JAPANESE CONGREGATION
ANGLICAN CHURCH
SUNDAY, JUNE 29th, 1980
Bishop Alan Read, guest speaker
HOWLAND AT BARTON STREETS
TEL. 654-5657 CHURCH OFFICE 536-5557
REV. ROLAND M. KAWANO

TORONTO JAPANESE SEVENTH-DAY ADVENTIST CHURCH
Saturday 9:30 a.m. — Bible Study
11:00 a.m. — Worship Preaching Service
19 Mortimer Ave., Toronto — Tel. 491-6740
ALL WELCOME

When Buying Or Selling A Home
Call KEN HORI
K. HORI REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Purivale Cres Phone: 431-2191
Scarborough, Ontario

Buying or Selling of Homes
Arranging or Buying of MORTGAGES
Call: MITS KURODA
MGM REALTY LIMITED
Member of Toronto Real Estate Board and Photo MLS Service
678 Kennedy Rd. 267-1179 Res. 261-2581

GROUP FLIGHTS to JAPAN
You can fly on any flight of CP AIR and JAPAN AIRLINES
We also have discount tickets to JAPAN and other Oriental destinations via California/Honolulu
WEEKEND SPECIAL TRAIN PACKAGE
2 nights hotel - breakfast coupons - return train fare - sightseeing inclusive
From Toronto to Montreal $90.00
Ottawa $75.00
Quebec City $110.00 per person
CALL US FOR YOUR WINTER VACATION TO HAWAII - FLORIDA - CARIBBEANS
K. Iwata Travel Service
Toronto Office 162 Spadina Ave. 869-1291
KEN KUTSUKAKE
PHONE 869-1291

Sumotori Jesse granted Japanese citizenship

TOKYO. — Hawaii-born Jesse Kuhaulua, who has carved out a remarkable career as an American sumo wrestler in Japan, recently took a first step toward retirement with an official annoucement that he has been granted Japanese citizenship.

Jesse, known to millions of Japanese sumo fans as Takamiyama, henceforth will be known in the ring as Daigoro Watanabe — a name which incorporates his sumo first name and the surname of his wife, Kazue Watanabe.

Jesse, along with his two children, Yumitaro, 6, and Rie, 3, applied for citizenship with the Justice Ministry last December, Announcement of their naturalization was made recently in the official gazette.

The former Baldwin High School football player from Happy Vally, Maui, applied for naturalization since regulations of the Japanese Sumo Association do not permit a foreigner to assume the title of "toshiyori," or master of a sumo stable, to train and manage wrestlers throughout their professional careers.

In a sport where 30 is considered over the hill, Jessee, who will be 36 this month, is not only the biggest at 191 centimeters tall (6'3") and the heaviest at 192 kilograms (420 lbs.), but also the oldest in the top professional league.

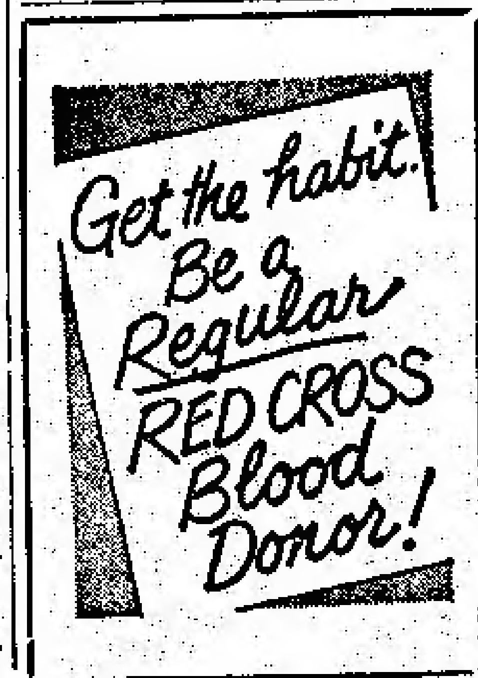
With one of the lengthiest and most colorful careers in sumo, including capturing the Emperor's Cup in Nagoya in 1972, Jesse holds a string of sumo records — he has never missed a fight in his 16-year career — and says he plans to continue to compete until he is 40 years old, or until his legs no longer hold out.

He also hold the record for "kinboshi" victories over grand champions by ordinary rank-and-file maegashira wrestlers Jesse has the all-time record of 12, but hopes to capture four more to match the date of his birthday, June 16.

Another is the record for participation in sumo tournaments. Having just completed his 75th tournament, Jesse has only three more to go to break the record held by Tsurugamine at 77.

On the fourth day of the coming Nagoya Tournament in July, all being well, Jesse will also break Tsurugamine's record of 1228 consecutive in the top makuuchi divison.

Always popular whether in victory or defeat, Jesse so far has managed to escape the ailments that go with such enormous bulk — heart disease and diabetes. He has said he is not worried about his health, but once he retires he wants to shed 60 kilos (132 lbs.) from his massive frame.



BOOKS OF INTEREST TO JAPANESE CANADIANS

JAPANESE CANADIAN HISTORY
"THE ENEMY THAT NEVER WAS"
by Ken Adachi $15.00 (Postage 50 Cents)

A BIOGRAPHY OF ISSEI PIONEER, RYUICHI YOSHIDA,
"A Man of Our Times" by Rolf Knight and Maya Koizumi,
$4.00 (Paper back with postage)

THE EXODUS OF THE JAPANESE
BY JANICE PATTON
$2.50 POSTAGE INCLUDED

A CHILD IN PRISON CAMP
By SHIZUE TAKASHIMA
$4.50 with Postage

The New Canadian
479 QUEEN STREET WEST,
TORONTO, ONT. M5V-2A9

It is a good policy to have the Right Policy
WILLIAM WALES LTD.
INSURANCE AGENTS
2 Carlton St. 6th floor
Toronto M5B 1J3
PHONE 368-4681

Buy and Sell Your House Through
TOSH IWAI
MELL REAL ESTATE LTD,
1880 O'CONNOR DRIVE
SUITE 505
TORONTO, ONT.
757-5184

Japan's Specialty Shop
Authentic Oriental Gifts
Kimonos & Accessories
Noritake China
463 Eglinton Ave.W.
phone 489-8611

TREND
Custom Tailors
CUSTOM SHOP FOR
LADIES & MEN'S
MADE TO MEASURE SUITS
SLACKS, SKIRTS
GROUP BLAZERS ETC.
129 SPADINA AVE., 6th
6th FLOOR
TORONTO, ONT. M5V 2L3
PHONE 368-8472
WALLY H. KAYAMA
TOM BATTISTA

733 Danforth Ave.
Toronto
Phone Store 463-3426
Home 469-0293
Japanese Food
Deliver Evenings
and Saturdays

NEW
All Canada Headquarters
Shitoryu Itosukai Karate Dojo
3751 Bloor St. West
(Westwood Theatre Plaza)
Phone 233-3478
Eastern Toronto Headquarters
J.C. Cultural Centre
Shitoryu Karate-Dojo
123 Wynford Dr.,
Don Mills, Ont.

若い日系 日本研修團で出發
トロント市日語校主催で七月五日に

トロント日本語學校維持會主催の「訪日研修團」一行二十八名はいよいよ来る七月五日午前、トロント國際空港を出發、日本では二十日間同團行動をとって各都市をめぐり、觀光・見學したのち八月三日歸國の予定。

今回の訪日團員は今までにない最多数で、とくにティーン・エージャーが多く二、三世が主体となっており、見るもの、聞くものすべて驚異となろう。團長は西村先生、父兄代表中村七郎、及び吉田昭子さん、維持會々長佐藤末氏が同行する。

日本ではプリンス・ホテル、日文、トヨタ、東海銀行等による厚意で觀光・見學及び止宿のサービスが與えられるなど主催側では感謝している。

日本語放送

来る六月二十八日(土)夜の日本語ラジオ放送の番組擔當は狩野ジェームス氏。日本から新着の演歌を放送する。五木ひろし「倖せさがして」、八代亜紀「雨の慕情」都はるみ「大阪しぐれ」など六曲。

日韓親善ゴルフ 四十名參加して

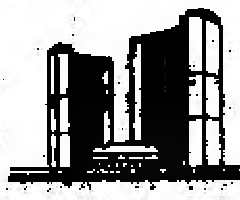
この程どオ州ピッカリングのゴルフコースで行われた第一回日韓親善ゴルフ大會は曇天と寒い寒風にもかかわらず、四十名以上が參加、熱戦をくりひろげた。

試合後和やかなふんい氣のなかで一同夕食を共にしたのち、八〇年度のキャラバン、ミス東京のレスリー上田さんにより入賞者に各種のトロフィーが手渡された。

ミニ・ニュース

○カナダ國立図書館(オタワ)では六月二十四日を「ザ・エスニック・プレス・デー」として、それに關連した展示会を行った。同館々長ガイ・シルベステア博士から本社にも參加招待状が送られてきている。

○オ州内の出生數は一九六一年以來、毎年下降をたどっており、一九七八年度の出生數は十二万九百六十四人。しかし、結婚數は一九六二年より年々増加、一九七五年度には七万二千七百十六件だったが、一九七八年度には六万七千四百五十一件となり、減少した。離婚も前年比九百件多く、昨年度で二万一千六百四十件



トロント市公示
ガーベジ集め日と ドミニオン・デー休日

来る七月一日(火曜日)はドミニオン・デーで公休日に當りますので、當日のガーベジ集めはありません。火曜日に集める分は水曜日に集められます。

古新聞、大きな物品(冷蔵庫、チェスターフィルド、マトレス、木材、ブラッシ等)の集めは七月二日(水)にはありません。これらは七月九日(水)に集められます。

それぞれの住宅前の街路わきにガーベジを持ち出して、集めよいよう協力して下さい。お願いします。

R. M. BREMNER, P. Eng., F.I.C.E.
Commissioner of Public Works
City of Toronto

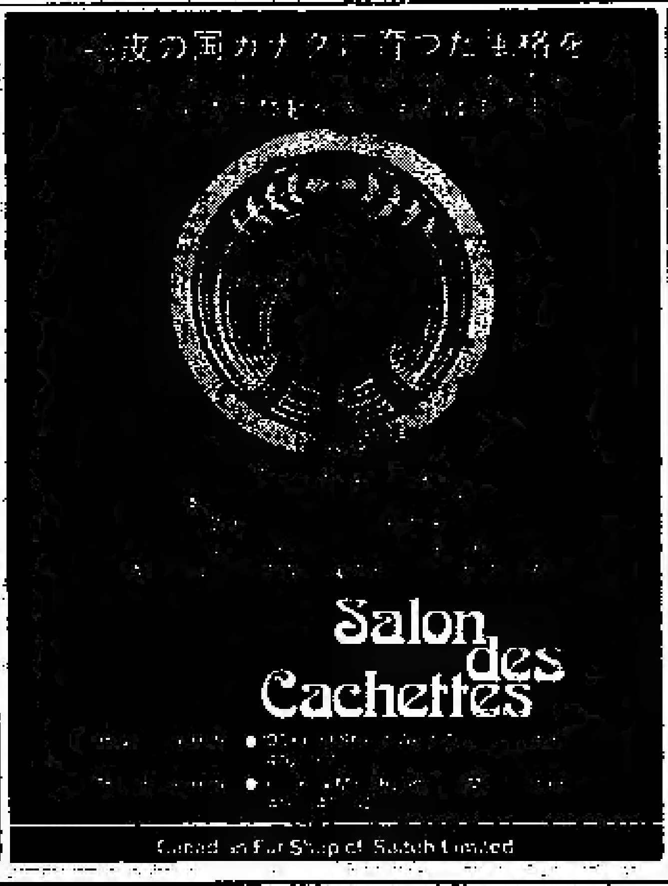
ニユ・オリエント・エキスプレス
New Orient Express
Of Toronto Ltd
45 Richmond Street West, Toronto,
Ontario M5H 1Z2.
Phone (416) 361-1994

訪日團体旅行便
トロント—バンクーバー—東京
日本航空 シーピーエアーのジャンボー・ジェット機使用
◇國内エー・ビー・シー特別料金及びスカイバス新發賣
◇安くて樂しい國内列車旅行 ◇其他國内外旅行一切
●予約
安くて手軽なパッケージ旅行もたくさん用意してございます。御予約・御問合せはお手軽に——

おかいものはSANKOで

221 SPADINA AVE. TORONTO TEL. 862-1082
各種雑誌を取り揃えています

小柄な人向き衣服店
背の低い人のスーツ、コート及びスポーツ・ジャケットがいつでも揃っています。自身でトライしてみて下さい。サイズは三四から四六まで。身長四呎九インチから五呎七インチまでの男性用スーツを揃えています。ルーと指名してご來店下されば、ご滿足のいくサービスを致します。
BROWN'S CLOTHIERS,
545 Queen St. West,
Toronto-368-5857



お知らせ
只今、日本食料品、書籍を取扱っていますサンダウン・マーケットとサンリヨー・ショップ、アップルツリー・ギフトショップではお子さま方の新學期入學・進級お祝いセールと致しまして各種學習雑誌の年間購讀御予約のお客様方へ、丈夫で便利で素直な百%コットンの手提げ、またはショルダーバッグを無料進呈致しております。(お子供お一人にバッグ一つに限らせて頂きます。)

サンリヨーショップ
アップルツリー・ギフトショップ
TORONTO, ONTARIO TEL. 461-2312
1071 Danforth Avenue
SANDOWN MARKET,
221 Kennedy Road, Scarborough, Ont.
M1N 3P4 Tel. (416) 261-7040

SASAYA
ささ屋
日本料理店
ささ屋増築につきコック並びにウエイトレスを募集します
JAPANESE RESTAURANT
257 Eglinton Ave. W.,
Toronto, Ont.
TEL: 487-3508
定休日—月曜日

御家族呼び寄せ團体便
June 21, 22, 24, 26, 28, 29, 1980
東京出發日　歸國日
七月三十一日　八月二十六日
○空席がございますので早目に。
○バンクーバー經由の直行便。
○日本出發手續きからカナダ入國手續きまで當社添乗員がお世話いたします。
◎受付は毎日午後八時まで致しております。
係—藤井 松本 柏田 たか子 スー
国際旅行社
TOKYO TOURS SERVICE
(416) 363-6363
127 Yonge St., Arcade Bldg. Ste. 252,
Toronto, Ont. M5C 1W4

楽しい御旅行
ご相談、お問合せは日本語でどうぞ——船、汽車、旅行機、世界中どこへでも——。
◉秋の訪日觀光便
毎週月曜日・火曜日 日本航空 シー・ピー・エア
滞在時間 二十一日以上—九〇日以内
◉一九八〇年度の日本行き特別團体便
九月二十六日—十月八日
本店 タイムスクエア旅行社
672 No. 3 Road, Richmond, B.C.
Telephone (604) 273-5686
支店 タイムスクエア旅行社
Branch Office 1157 Melville Street,
Vancouver, B.C. Tel. 681-7251

SATO FOODS
5320-17th AVENUE SOUTH EAST,
CALGARY, ALBERTA,
TEL: 248-7515
佐藤食料品店
誠意と魅力の店
◉とかく心理は單純なもの。佐藤みそをお試し下さい。
◎安くて美味しい。安くて良い品。高級品
◎日本食品、韓国、フィリッピンその他オリエントフード。みそ、生うどん、油揚、とうふ、モチ、だいふく、まきずし製造販賣。フレッシュ・マグロ(生魚)販賣中。その他新鮮魚類。
◎商品に責任を持ち販賣致しております
アフタサービスの店
佐藤フード
カルガリー市東南十七番街五三二〇
電話 二四八—七五一五

極樂一丁目 (一三)

山手樹一郎

「伊勢うじ、まことに申譯ないことをした。佐賀十このとおりだ」

まだ眉間に血がにじんでいる佐賀十が、ていねいにおじぎをする。

「あんたたち、それ本心なの」

お市にはまだどうも信用ができない。口でうまいことをいいながら、その實もう一度四郎の胴卷を狙う氣じゃないかと、疑いたくなるのだ。

「いや無論本心です。我々はこんどこそ心から後悔しているんだ、なあ佐賀十」

「うむ、わしは伊勢うじの人格にすっかりまいってしまったんだ」

佐賀十は目をしょぼつかせながら、哀願するようにいう。

「よかろう、話はわかった。じゃ、ついてくるがいい」

四郎はあっさりうなずいて、

「お市、いそごう」

と、お市をうながし、ずんずん權太坂をのぼりはじめた。

「よかったなあ。佐賀十」

「うむ、これでやっと安心した」

二人はそんなことをいいながら、よろこんであとからついてくるようだ。

大師詣り

男三人、女一人の四人になった四郎の一行は、神奈川の宿で早目の中食をすませ、六鄕の渡しへかかったのは、やがて八ッ半(三時)に近かった。

川崎から品川へは三里半の道だから、この身分だと晶川へ入るころ日が暮れてしまいそうである。

「四郎さん、あの二人本當に改心したのかしら」

お市はなんとなくそれが氣になってしょう事ないので、隙を見てそっと四郎に聞いてみた。

「さあ、どうだかな。まだ半分ぐらい怪しいかも知れない」

四郎は冗談のようにいって、

「しかし、そんなことは心配しなくてもいい。こっちが油斷さえしなければいいんだ」

と、あまり氣にしていないようだ。

「いいえ、四郎さんがそう氣がついているんならいいんですけれど、うっかりしていて、怪我でもしてからじゃ間にあわないと思ったもんだから」

「ありがとう。なあに、わしには考えがあるんだからまかせておくがいい」

そのくせ、四郎は用心など少しもしていないようだ――この人どうしてこう鷹揚にできているんだろう。

見るからに人の好さそうな顔をしているのが、たのもしいような、心配のような、お市は氣がもめてしょうがない。

そして、六鄕の渡し場へかかると、ちょうど今渡し舟が出るところだった。

ご家庭で温泉を!

温泉や鑛泉は湯治のためばかりでなく、むしろ保養保健のために多く用いられております。

この家庭用ラドン溫泉器を一つお備えになればわざわざ遠くまで出かける必要はありません。

必要の方が好きな時に、好きなだけご自宅で同じ効果を樂しめます。

又、寿光素鑛物入りのミネラル・ウオーターを作る鑛石はそれだけでもお役に立っています。

カナディアン・クリスタルスパーコーポレーション日本部による問い合わせ先七八三一七三三五(下市)

バンクーバー代理店 森ヨシ

Forest Co.
512 Woodland Dr., Vancouver, B.C.
Tel. 254-2724

花一切の店

◇花輪◇切花◇鉢植◇花束その他フルーツ・バスケットなどご注文に應じて市内配達いたします。

バーバラ花店　二階堂バーバラ
1232 Danforth Ave., Toronto, Ont. M4J 1M6, Tel. 465-9989

お茶 ご注文を

香りの良さはお茶のもつ獨得の魅力。一層ご愛飲の程。煎茶、玄米茶、コンブ茶、抹茶等がございます。

靜岡園 小澤
47 Placentia Blvd., Agincourt, Ont. Tel. 291-7180

金光教トロント教会

終日いつでも參拜できます
毎日の御祈念時間午前六時午後二時・午後八時
第一日曜日 午前十二時月並祭
第三日曜 午前十二時月並靈祭
245 Rhodes Ave., Toronto Phone 463-1950

T.V. JAPAN

SALES　SERVICE
922-6444
Toyo Naito
509 BLOOR STREET WEST, TORONTO, ONTARIO.
電話一本でいつでもお宅で修理いたします。

TELECARE トロントいのちのでんわ

463-1234
毎日午後二時—十時
苦しい　困った時
淋しい時　秘密を守る
P.O. Box 515, Stn. J, Toronto, Ont. M4J 4Z2

日系カルバリー教会

毎日曜日 午前十一時
ペープ街七四六(ペープ・サブウエー前)
カルバリー教会内
牧師 久保庭 憲
電話 二六六—六七九一番
JAPANESE CALVARY CHURCH
746 Pape Ave, Tor. Ont.

JAPANESE CHRISTIAN CHURCH OF GRACE
天惠(めぐみ)キリスト教会

禮拜　毎日曜日　午後二時より
教義　新生・聖化・神癒・再臨
牧師　神學博士 アーチ西濱
Tel. 497-1017
チェスター地下鉄驛より半ブロック西
310 Danforth Ave., Toronto, Ont.

日系人合同教會

六月二十九日 午前十一時
一、二世合同野外禮拜並にピクニック。於スクゴーク交友キャンプ場。
說教 村田豊恒牧師
「神の攝理の信仰」
701 Dovercourt Rd. Toronto, Ont. Tel. 536-9435

トロント佛教会

六月二十九日(日)
定例会
午前十一時 英語禮拜
午後十二時半 日語禮拝
說教 不二川開教使
バーサスト街九一八
Tel. 534-4302

トロント日蓮仏教会

主管 荒川要開教師
20 Caithness Ave., Toronto, Ont. M4J 3X7 Tel. 463-9783
七月十三日(日)午後二時より盂蘭盆会施餓鬼法要。

日系セブンスデー・アドベンチスト教会

キリストの現代への眞理をかかげる
□安息日學校(土)朝九時半
□安息日禮拝(土)朝十一時
來会歓迎聖書通信講座あり
說教 阿嘉廣美牧師
四九一—九七四〇
19 Mortimer Ave., Toronto, Ont.

淺田醫師

カイロプラクター 電話で予約して下さい(トロント)六五一—八〇六〇
(宅)六二一—一九八九
オープン午前十時
728A St. Clair Ave. W., 3/4 block W. of Christie, Toronto, Ont.

花

PHONE 425-2122
ハナ一切のご用命は
しんせつ、ていねい
シャロン花屋
942 PAPE AVE., TORONTO, ONT.

□世界人類光明化運動□

信じて行えば 山をも移すことができる

生長の家 教会

禮拜 毎日曜午前十時半
666 Victoria Park Ave., at Danforth, Toronto

日系人聖公會

Tel. 654-5667
CHURCH OFFICE 536-5557
六月廿九日 午前十一時半
三位一体後第四主日
說教 ダード主教

トロント天理教祭日

月次祭
◇毎月第一日曜日午後二時
天理教カナダ教会
会長 大倉ひさの
160 Gracefield Ave., Toronto, Ont. M6L 1L5 Phone 247-9791

辯護士 鬼塚敏三

(クインズ・カウンセル)
事務所 トロント市ニューバーレイチ街四二五 二〇一号室
電話五九八—二〇〇二
自宅四九三—二四五七
◇一切の法律事務に應じますから御相談下さい

花 ご注文

ハイランド花屋
店主 ジョン小野寺
HYLAND FLOWERS,
540 Eglinton Ave. West, Toronto, Ont M5N 1B4
Tel. 489-4654

GIFT SHOP

パラマウント
ギフト・ショップ
○日本食品一般
特選民芸品雑貨取扱いたします。
トロント市ダンフォース街七三三
電話店四六三—三四二六
家四六九—〇二九三
STORE 463-3426
HOME 469-0293

Crown Life

FRANK G. YADA
Mickey Yada, B. Comm.
1500 West Georgia St.
VANCOUVER, B.C.
PHONE 682-6511
RES. 985-3919, 325-2528

一家の經濟を保証し
老後の安住を約束する
インカム・タックス免税の貯蓄生命保険
クラウン生命をお選び下さい。
お電話いただければ何時でもお伺い致します。
矢田源一郎
ミッキー

GINZA RESTAURANT

5130 Dundas Street West,
Islington, Ontario
Tel. 231-4000

銀座レストラン
すきやき、鉄板やき
その他日本食
◎毎月曜日
だけは休み
ライセンス許可
電話 二三一—四〇〇〇

AUTHENTIC JAPANESE DISHES
'MICHI' RESTAURANT
459 Church Sreeet, Phone 924-1308
TORONTO, ONTARIO

"Masa" Restaurant
195 RICHMOND ST. WEST — PHONE 977-9519
TORONTO, ONTARIO

日本料理 みち
◎みちレストラン
チャーチ街四五九
電話九二四—一三〇八
◎まさレストラン
西リッチモンド街一九五
電話九七七—九五一九

『不毛地帯』の女流作家
在米日系 取材の二つの祖國
長篇小説を週刊新潮に掲載

『不毛地帯』、『華麗なる一族』などの問題作を著述し反響をよんだ作家、山崎豊子さんが近く週刊新潮に掲載する長篇小説『二つの祖國』の現地取材のためロスアンゼルスを訪れリサーチにあたっている。

小說『二つの祖國』は昨年、ハワイ大學から客員教授として迎えられ『上方文學』について講義をしたが、當時、二世問題に突きあたったことが發想の出發点となった。

"一世の所產を二世がうけつぎ、さらに二世が三世に傳えていくその力と使命は大きい。二世の個人個人にとって國家、祖國とは何か、を問い、讀者とともにこの問題を考えてみたい。

日本は戰後經濟大國といわれる發展ぶりをとげたが、反面精神的な貴いものを失った。祖國愛、國家という理念に對して戰時中の二世が突き當った問題がある。自分とアメリカ、自分と日本、というものをワイドにとらえてみたいという構想。

ハワイ大學で客員教授として滯在していた時に初めて戰時收容所の事態を知り、もう一度、戰前から戰時中、そして戰後にわたる日米關係を調査しながら原点に立ちもどって日米關係を探ってみたい、と記者会談で、その內容を明らかにした。

小說『二つの祖國』は今週發行の週刊新潮から予告篇を掲載、六月十六日號から本番掲載となり、二、三年におよぶ三〇〇〇枚の長篇構想である。

兩親、妻子をもつ二世を觀察し續けると同時に、史實にもとづき、深く掘りさげたリサーチを土台に厚みと迫力ある作品としたいとしている。

"民主主義と人道主義のアメリカに强制收容があったとは驚きました。人種差別はアメリカの最大の恥部であったでしょう。十一万二千人の日系人がハワイにいた事を無視して日本が開戰にふみきるなど當時の政府に怒りを感じます。

『不毛地帯』取材では終戰時日本人六〇万人がソ連捕虜となり、强制勞働に従事させられたそのうち四〇万人が歸國、二〇万人が不明となっている。こんなことはいまだかつてどこにもなかった。『不毛地帯』を書いたことから『二つの祖國』という小說への関連が生まれ、現地で史實にもとづいた取材活動を掘りさげることにしていますが、自費取材という日本出版界の習慣で、容易なことではありません"と語っている。

五輪の個別參加拒否
国際五輪委理事会が決定

〔ローザンヌ〕國際オリンピック委員会理事会は先週五輪參加はあくまで國內オリンピック委員会單位とする從來の基本原則を再確認、モスクワ五輪ボイコット国の選手の個別參加を認めないことを正式に決めた。これにより日本、西獨、米國、カナダなどボイコット國の一部競技團体が强く希望した個別參加の道は閉ざされた。

ソ連のアフガニスタン軍事介入を理由に五輪ボイコット國が續出して以來、國際五輪委は個別參加を認める方策も検討してきたが、"原則を變えることは、五輪委の權威を落とし、將來のオリンピック運動に大きな影響を與える"との理由で、個別參加の道を拒否した。

老人の物忘れは運動不足のため

老年者の通弊は「いつも忘れっぽい」と若い人たちは主張する。ところがロサンゼルスの歸還兵病院の精神學專攻チームによると、"年齢六十歳から九十歳をふくむ老人組を調べた結果物忘れするのは老齢のためでなく、運動不足と智的シゲキにかけているからだ"と先週發表した。

青木牧師講演 六月二十八日に

來る六月二十八日（土）午後一時半よりト市日系人合同教会で、青木優牧師の講演会が催される。青木牧師は岡山大醫學部卒業の醫師としてインターン中に失明、絕望と悲嘆の中より信仰によって立ち直り、神學校に入學、一九五六年東京神學大學卒業、直ちに岩国東教会牧師として赴任、一九六〇年教團の正牧師となり、現在、小郡教会を牧している。今回ウイニペッグ市で開かれる世界身障者教育会議のため出席、來市されることになった。一般の來聽歡迎。

東部州の製紙工場 日本援助で進む

〔モントリオール〕ニューブランズウイック・インターナショナル製紙會社（本社モントリオール）のフレン・ニケン社長は、同社の株三分の一を王子製紙と三井両會社が獲得したことにより、インターナショナル製紙工場は急速な近代化が實現することになろう、と先週末語った。

同社の製紙（主に新聞用紙）の生產高は年間二十八万メートル・トン、新機械を導入し、モダン化して二年後までには年間三十八万五千メートル・トンを生産するつもり。うち約三分の一を日本が二十五年間買いつづける、という条件なので、工場の近代化が安定したマーケットによって急速に進んでいくものとみられている。

日加學園便り

トロントの「日加學園」では「入學案內パンフレット」を作成、九月の新學期にそなえ、新入生を募集中。なお、同校は六月末から夏休みに入り、七月二十五日から三日間夏期林間學校をワセガビーチで行い、九月六日に始業式を予定している。

ホームで野遊会

ニッポニアホームでは來る七月六日（日）午後二時半からホーム敷地內でファミリー・ピクニックを催す。當日はスコチッシ・ダンスのほかト市佛教会員による日本踊りなどが用意されている。家族及び一般日系人の參加を歡迎。夕食は各自持參。チーはホームがサービスする由。

○バン市の工藤美代子さんの現住所、至急本社にご通知下さい。（本社營業部）

料理ヒント
ポークとキュリスープ

豚肉少々をだし代わりにする、とても手軽なスープです。

豚ロースの薄切り八十グラムを一口大のそぎ切りにし、酒、しょうゆ各小さじ一で下味します。キュウリ一本の皮を薄くむき、四、五ミリ厚さの斜め切りにします。

なべに湯四カップを煮立て、とん肉を散らすように入れます。再びふつ騰したら中火にし、浮き上がるアクをていねいに取ります。スープが澄んできたらキュウリを加え、酒大さじ一、塩小さじ一強、しょうゆ小さじ一、化學調味料少々で調味して火を止めます。器に盛ってコショウ少々をふります。キュウリは煮すぎないよう、色の鮮やかなうちに。（約十五分・四人前）

＝求　人＝

◎テレビ組立輕作業者　（經驗不問）　二十名
◎カラーテレビ修理作業者　（要經驗）　一乃至二名
◎製造現場スーパーバイザー（男女問わず・高級待遇）　（テレビの經驗不問。スーパーバイザー經驗要）　一乃至二名

英語又は日本語で次の項目を記入し應募して下さい。
氏名，住所，生年月日， Social Insurance No.，最終學歴、過去の職歴，健康狀態，趣味等々。下記宛に。

PANASONIC INDUSTRIES CANADA LTD.,
1475 THE QUEENSWAY, TORONTO, ONT. M8Z 1T3
ATTEN: MR. K. SHIMIZU

貿易会社 **古屋** 交通社
TEL. 977-5451　460 DUNDAS ST. WEST TORONTO　TEL. 977-7655

訪日グループ
◻日本航空、シー・ピー・エアーのジャンボ・ジェット機使用の訪日グループ。
◻特別団体便は一九八〇年七月五日 九月二十七日出發
◻その他、旅行に關する御相談なら今すぐ古屋交通社までお電話下さい。
連絡先　九七七—七六五五

珍らしい日本の
冷凍品入荷
ます、こはだ、あなご、うなぎ、まだこ、味付けたこ、とり貝、さし身用大いか等。
特に握りずし用として便利です。
皆様のご來店をお待ちしています。
皆さまの店　古屋

Nikko 日光 sukiyaki
japanese restaurant/tavern
460 Dundas Street West,
Toronto, Ontario
Tel. 977-2164

各種パーティ

營業時間　月—金曜　正午から十二時迄
土曜日　四時から十二時迄
日曜日　四時から十時迄

櫻と楓と太平洋と(三)

秋田安正

◇日本食◇…(四)

さきに紹介した八百善の話は「食べる」ことが「遊び」に発展していたことを物語る。これはすでにいまの日本でも通用しないひとつの「味」だ。文化は草創期から興隆期に大きなエネルギーを使う。やがて隆盛期にはいり、爛熟を過ぎ、頽廃の域に達する。八百善の話は、その頽廃の域に達しなければ理解できないことだ。

いま、日本人は江戸時代の●家ほどの頽廃的な味覚を持ち合わせていない。が、それほどではないにしても、それに近い「遊び」を随所にまだみつけることができる。

たとえば、料亭ではまず「お通し」が出される。これは客の注文が帳場に通ったことを示すもので、料亭から客への、いわば名刺がわりの食べ物。つづいて「突き出し」が出てくる。これは西洋料理ならオードブル。注文の本料理が出るまでの「つなぎ」の役割り。

板前は、客席から下がってきた皿をみて、何に手がつき、何に手がついていないかをたしかめる。板前はそれで客がどんな好みの持ち主かを知る。甘いのが好きか、からいのが好きか、それらを見分けて本料理にとりかかり、客の舌にぴったり合ったものが出てくるわけだ。それができない調理人は一流の板前とは評価されない。

もっとも、近頃の日本では腕自慢のあまり、客の好みをそっちのけにして、自分の作った料理を食べないと——口に合わないと——その客をまるで味のわからない者のようにバカにする板前がふえてきた。それは板前のプライドではなく、思い上がりだ。上等な店、高級な店といわれる場所ほど、この傾向が強くなってきたのは、なんともなさけないことだ。こんな板前にかぎって、味はそっちのけで、いろいろと食べ物に小細工をして飾りをつけたがり、料金は高い。

話が横道にそれてしまった。料亭に上がった客は「お通し」で、その料亭の格式と料理人の腕の程を知る。逆に料亭側では「突き出し」で、客の好みとセンスを知る。お通しや突き出しを、何もいわずにパクパク食べる客は料亭からイナカ者と見られ、といって、それにひとつひとつ文句をつければ、料亭側では"野暮な客"と眉に小ジワを寄せていやがる。材料について知識をふりまいたりする客は「キザな客」と、眉をひそめるだろう。なかなか「遊び」もきびしいものだ。

寄付感謝

如月クラブ

トロント如月クラブ創立三十周年記念祝賀会に際しましては来賓・会員及び一般皆様より多大の協力と御支援を賜り成功裡に終ることの出来ましたことを紙上を借りまして衷心より厚く御禮申し上げます。左に金品の御寄付芳名を記します。

(略敬称)

△百弗 岩崎與理喜

△五十弗宛 田中きすゑ 宮本タエ 池田照子 佐藤定夫妻 寿会 日本語學校

△四十弗 最相敬義

△三十弗宛 藤本丈次 平松豊志 伊藤忠三郎 疋田茂右ヱ門 今田盛雄 村木志津子 千葉松子 西村登美 田中時一 中野武雄 中村繁 田中定雄 樋口靜枝 中村重雄 林初太郎 的場仁市夫妻 市橋一雅 部日系ガーデンクラブ 新移住者協会

△二十五弗宛 神田良雄 森研三夫妻 枝村秀雄

△二十弗宛 岩下とみ 有座三代藏 坂口豊喜 黒川愛子 水谷儀一郎 香川律子 梅本ジョウジ 壇見健 小田君江 大木芳子 梅月千代 菊川義輝 西岡小菊 向井(エム) 感謝生 井上春榮 池端和夫 新小田みち江

△十五弗宛 林美津枝 安齊美代子

△十弗宛 藤井林之助 森きさ 山中文子 鹿島昊司 北崎千代 佐藤ロイ 北川八重 露木格至 本村昇 田島隆 植村義行 倉橋覺 北村春尾 近藤敦子 織田房子 堀川とよ 堀清司 森下きみ 北村美代子 河口須次 中井政 川口清子 鍛治マツヨ 工藤信子 川尻岩一 田村三千代 木下初枝 三宅つる

△五弗 大川ふみ

△物品寄贈者 西チッド 岩下康郎 小倉美代子 前原商店

『種芋』選 布禮里句会

天 種芋を切る手樂しや新家庭 中濱政枝

地 捨てられし屑種芋も芽を出せり 辻きみ

人 種芋や秋のみのりに心寄す 宮澤波冷

五客

墾り分けて種芋の粒揃えけり 安樂

開墾地先ず種芋を植えにけり 大山文子

種芋を植える手あり切る手あり 笑川

種芋の芽を天に向け孫植える 川出しず

山畑や芋種蒔けと鳥の啼く 鳳鈴

十内

種芋を選り分け明日は植えんとす 森明星

種芋のつぶを選びて植えにけり 安樂

種芋や切る手も軽く歌の聲 福嶋久子

やつゝ芽を出せし種芋宿にあう 松原ナナ

種芋は赤か白か未だ決めず 南郷

永へて余生うれしや芋植える 浦野

種芋は出荷済みとの便り哉 磯千鳥

種芋を切るかたわらにロビン鳴く 的場たえ

芋植えるミシン功まし風の中 一圓清治

種々もや土ほぐれゆく陽の力 肥後飛雨

選者

種芋の長き芽を出すサイヤ哉 河村撫永

御禮

去る六月三日レスブリッジ佛教会堂に於きまして京都の神心流尚道館安部秀鳳五世及び二十数名の同行されました先生方、ハワイ神龍館長尾潤道師範の御一行並びにバンクーバー加奈陀支部内田央□總師範の方々をお迎えして詩吟扇舞の交歓会を催しました節は会堂に溢れる程の大勢の方々が御来場下さいまして、其の上過分の御芳志を賜わり御支援を頂きまして有難う御座います。

支部員一同厚く御禮申し上げます。

レスブリッジ支部

レイモンド支部

JAL

日本航空

各サービスについてのお問合せは日本航空へ。

トロント支店
Tel.(416)364-7226
Suite 120
111 Richmond Street West
Toronto, Ont. M5H 2G4

バンクーバー支店
Tel.(604)688-6611
777 Hornby Street
Vancouver, B. C. V6Z 1S4

さあ、心なごむ空の旅、日航機で。

大空に、優しい翼を広げる日本航空。
今日も、太平洋を越え、北極圏を越え、南半球の海を越え、
日航機は世界の街と日本を結ぶ掛け橋として、飛び続けています。
この世界の空での実績と経験、
そして日本人ならではの心づかいを生かして
皆様に、便利で快適な空の旅をお届けしています。
さて、あなたは、いつ日本へおでかけですか。
日航機なら、心なごむ素晴らしい旅ができます。

●JAL011便(火・木・土曜)バンクーバー16:00発→東京17:45着 ●JAL015便(土・日曜)バンクーバー12:55発→東京14:40着 ●JAL017便(水曜)バンクーバー16:00発→東京17:45着

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto M5V 2A9
Tel. 366-6805

Second class mail No. 0366

毎週火・金二回発行
購読料金 一年二十弗(払) 半年十二弗(前)
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

自民党が圧勝 安定多数得る

議員会で一気に総裁選出か

日本選挙

〔東京〕六月二十二日に行われたダブル選挙投票日の衆議院議会選挙の当選者数結果が判明した。それによると衆院全五百十一議席中自由民主党が二百八十四議席を獲得し、安定多数党として新しい衆院議会にのぞむことになった。

一方、連合政権の構想を打ち出していた社会党は百七議席をはじめ、民主党三十二、公明党三十三、共産党二十九、新自由クラブ十二、社民連三、無所属二という結果を示し、野党各派による連合政権の夢は淡くも消え去った。

また反主流派の西村副総裁(自民党)、三木派の稲葉、橋本らの有力者が落選したのが目立つ。しかし、自民党の大物の殆んどは当選しているし、安定多数党となった勢いに乗じ、自民党議員会を召集して総裁を一気に選出し、組閣工作を行うようにしては、というムードがたかまりつつあるが、いまのところまだこのアイデアは流動的である。

なお参議院議会選挙(二五二席の半数、一二三議席の選挙)では地方区七十六議席の四十八席を自民党が占め、十三議席を社会が獲得。全国区の当落結果は不明だが、参院も自民党がコントロール下におくことになるものとみる向きが有力である。

ダブル選挙投票日は好天にめぐまれ、有権者の七四・六%に当る六千三百万人が投票したのは戦後選挙四番目の最高数投票だった。

プライム レート引下げ

カナダの各銀行は六月二十三日からプライム・レートを引下げると先週末発行した。

△一三・七五%から一三・二五%。ローヤル、インピリアル、コマース、ノヴァスコシア、トロント・ドミニオン、ナショナル、コンチネンタル及びマーカンタイル各銀行が二十三日から實施するが、各銀行が同じレートにしたのは一ヵ月ぶり。

日本で省エネのため 帆付きタンカー建造

〔東京〕むかしの帆前船がどうやら返り咲くことになりそう。エネルギー保存の急な必要というほかに、資材輸送費の上昇を補うため、日本ではむかしの帆前船の使用が眞剣に考慮されるにいたっている。

その例として、千六百トンの沿海タンカーが目下建造されており、今秋に進水の予定だが、このタンカーには大型帆がつけられ、エンジン付きとなる。造船技師の過去二年前の研究結果、帆とエンジン・パワー併用は最善の経済的航海だとの判断に達している。

日本鋼管では最初現在使われているタンカーに帆をつければよいと考えていたが、結局、デザインを變えることにした。すでにテスト船が航海中である。

南阿 國內 黒人區で暴動

死者四二、負傷二百人以上に

〔ヨハネスバーグ〕南阿共和国ケープタウン郊外の黒人集團地區での暴動を鎮壓させようとして出動された警官隊に應戦した住民との二日間の衝突で、死者四十二名、負傷者二百人以上を出した。

この騒ぎを悪用してこそ泥や風來坊が各商店の窓を打ち破って商品を盗み出したり、放火したりし、住民に脅威を与えているので、警官隊では『盗みの現場をつかまえれば即座に射殺する』との警告を發している。

南阿共和國における有色人種の暴動を取材する記者に對し、政府當局は『一時的全面禁止』を指令し、その事件に關して報道することを禁止したが、これは國内及び外國記者らに適用されている。

石油協定は難航

兩首相が七月會談して打開へ

〔オタワ〕ツルドー首相とローヒード・ア州首相は、兩政府のエネルギー擔當大臣同士の交渉がまとまらないため、來る七月兩首相間で話し合うことになった。ラランド・エネルギー大臣とアルバータ州のリイチ大臣は二回にわたり、石油價格について協議してきたが、双方の主張の開きは依然として縮められないで終った。

したがって、リイチ大臣は現行石油價格を一應八月一日まで延長することに譲歩したが、同大臣は『そうしても双方が同意に到達することは到底望まれない』といっている。兩首相の會談についてリイチ大臣は『この問題はカナダ將來のため、きわめて重要なもので、双方の歩み寄りが全くつかず、價格協定なしとならないことを切望したい』としている。

中國に戻る

カナダ宣教師

〔北京〕カナダ合同教会と強いつながりをもっている或る團体をふくむ北米宣教使節は、三十数年振りに中國で再活躍することになった。この使節は宗教の改宗よりも、中國人の高等教育を助けることに限定されている。

この資金は中国によって供出される。一九四九年の革命時中国政府が教会の財産を没収し、そのつぐないとして昨年教会に八千万弗賠償することに同意したのでこの金額の中からまかなわれるという。

カナダ神經集中 インドに注目

〔オタワ〕カナダのマクギガン外相は先週末、カーター米大統領がインドに原子力燃料を輸出する決定を非難、米国務長官に抗議申し入れを行うつもりだと語った。インドはカナダの強い要請を無視し、ウランの供給をうけて平和的利用のみとする條件を無視、原子力爆弾を製造したことが記憶に新である。

したがつて米国から原子力燃料の提供をうけることになつたインドが、果して發電などに利用を限定するとは考えられず、カナダとしては神經をとがらせているわけである。

バン市へ観光客が殺到

バン市の殆んどのホテルは、今春の早いツーリスト・シーズン始めのため予約済みで、空室がないという。あるホテル・マネジャーは『ここ二、三日間、部屋は全くありません』と先週末語っている。

どのホテルも満員の盛況で、ホテルのロビーに午後七時までに待機し、予約キャンセルの發表がありしだい、デスクに走り寄って部屋をとる方法しかない。今春の來訪者激増は、コンベンションが次々と催されているからで、バン市ホテルからはみ出されたコンベンショナーはビクトリア送りという始末。

晩市郊外のリチモンド、バナビー及びノースショアのホテルも空部屋なし。日本からのツーリストも例年より早く來晩している。日本人グループは二年前からグループ參加申込みをしているという。

原發反對の二町民に 六千六百万弗支拂う

〔東京〕日本の發電会社は東北地方の漁場近くに原子力發電所を建設中だが、付近の二つ町に住む『原發反對』の二町民たちに對し、今後は反對運動はしない、という一札をとり、その謝禮金として六千六百万弗以上を支拂ったことを先週末明らかにした。かかる事態下に会社が謝禮金を出した最高額とみられている。

東北電力会社は過去十二年間に、尾鹿とその近隣の尾永川(ともに音譯)に住む町民たちに、原發反對を打ち切るために前記の金額を支拂ってきた。二町では原發建設で漁場が失われるという。

原發が一九八四年完成すれば、五十二万四千キロワットの電力を出すことが可能となる重水式リアクターである。

國歌制定法

フォックス内務大臣は先週、カナダ國歌の歌詞を多少変更した『國歌法』を議會に上程した。カナダ國歌作曲百年を記念する六月二十四日までに正式国歌としたい意向である。郵政省はすでに國歌百年記念新切手を發行している。

チベット湖に怪物

ロクネスの兄弟分?

〔北京〕遥か遠方チベットの湖の遠かちい深淵にはスコットランド・ネス湖に出た怪物の兄弟分がひそんでいると北京夕刊紙は報じている。同紙は全段抜き大見出しで『英国にはネス湖で怪物が出たーのであるが、今回のチベット湖はその二代目か?この湖の怪物は家の様に大きい……』と書いている。

『ある朝、我々三人がこの湖に來たとき、その水面に奇妙な動物を見つけた。その身体は家の様に大きく首は非常に長く、頭もかなり大きかった』と目撃者の一人が新聞記者に語った。

チベットの首都ラサから六七五キロ離れた湖の近くに住んでいたある農夫は湖で舟を漕いでいる時に怪物が出て大波が立ち、彼と舟は湖中に引き込まれてもどって來なかった、と同紙は報じている。

またその日、湖のそばにつながれていた牛が見えなくなり、水際には牛が水中に引きずり込まれたあとが殘っていたという。

この神秘をうらづけるのにある中国の有史前専門家がチベット湖には最低一個のネス湖怪物の兄弟分がひそんでいたと主張しているが、何を根據にいったのか不明である。